

**PENERAPAN AKUNTANSI SYARIAH DALAM PENGAKUAN
PENDAPATAN ATAS PEMBIAYAAN *MURABAHAH* SERTA
KESESUAIAN DENGAN PSAK 102 DI BANK SYARIAH INDONESIA**

SKRIPSI

Diajukan Sebagai Salah Satu Syarat
Untuk Memperoleh Gelar Sarjana Akuntansi (S.Akun)
Pada Jurusan Akuntansi Syariah
Fakultas Syariah dan Ekonomi Islam IAIN Syekh Nurjati Cirebon



Oleh:

NURUL AINI AZIZAH

NIM: 1808205026

**IAIN
SYEKH NURJATI
CIREBON**

KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA

INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI (IAIN)

SYEKH NURJATI CIREBON

1443 H/2022 M

ABSTRAK

NURUL AINI AZIZAH. NIM: 1808205026, "PENERAPAN AKUNTANSI SYARIAH DALAM PENGAKUAN PENDAPATAN ATAS PEMBIAYAAN MURABAHAH SERTA KESESUAIAN DENGAN PSAK 102 DI BANK SYARIAH INDONESIA", 2022.

Produk pembiayaan murabahah di Bank Syariah Indonesia mengalami peningkatan, hal ini dikarenakan pembiayaan murabahah merupakan pembiayaan yang bersifat konsumtif dan fleksibel sehingga banyak masyarakat beranggapan bahwa pembiayaan murabahah sama dengan sistem kredit pada bank konvensional. Adapun perlakuan akuntansi syariah yang mencakup pengakuan, pengukuran, penyajian, dan pengungkapan dalam pembiayaan murabahah berdasarkan Pernyataan Standar Akuntansi Keuangan (PSAK) 102. Besar kecilnya keuntungan yang diperoleh oleh Bank Syariah Indonesia dari pembiayaan murabahah tergantung pada metode pengakuan pendapatan yang digunakan dengan mengacu pada standar yang berlaku. Penelitian ini bertujuan untuk mengetahui penerapan PSAK 102 pada perlakuan akuntansi murabahah dan metode pengakuan pendapatan yang digunakan oleh Bank Syariah Indonesia.

Metode yang digunakan dalam penelitian ini adalah metode kualitatif dengan pendekatan studi kasus. Wawancara dan dokumentasi sebagai teknik pengumpulan data. Data yang digunakan adalah adat primer berupa hasil wawancara dan data sekunder berupa PSAK 102. Penelitian ini dilakukan di Bank Syariah Indonesia Kantor Pusat dan Bank Syariah Indonesia Kantor Cabang Cirebon DR Cipto.

Hasil dari penelitian ini secara keseluruhan perlakuan akuntansi syariah dalam transaksi murabahah di Bank Syariah Indonesia telah sesuai dengan PSAK 102 tentang akuntansi murabahah baik dalam hal pengakuan dan pengukuran perolehan aset sebesar biaya perolehan, potongan pembelian dari supplier diakui menjadi hak nasabah, piutang murabahah diakui sebesar harga jual yang telah ditambah margin, pengakuan keuntungan tergantung dari sifat pembiayaannya, pengakuan atas potongan pelunasan sebagai pengurang pendapatan margin, denda yang dikenakan diakui sebagai liabilitas di posisi dana kebijakan, uang muka dikembalikan setelah dikurangi biaya riil jika dibatalkan perjanjiannya, penyajian piutang murabahah sebesar nilai realisasi. Sedangkan pengakuan pendapatannya Bank Syariah Indonesia menggunakan metode anuitas karena dinilai lebih agresif dan lebih menguntungkan.

Kata Kunci: PSAK 102, Akuntansi Murabahah, Pengakuan Pendapatan

ABSTRACT

NURUL AINI AZIZAH. NIM: 1808205026, "APPLICATION OF SHARIA ACCOUNTING IN REVENUE RECOGNITION FOR MURABAHAH FINANCING AND CONFORMITY WITH PSAK 102 AT BANK SYARIAH INDONESIA", 2022.

Murabahah financing products at Bank Syariah Indonesia have increased, this is because murabahah financing is consumptive and flexible financing so many people think that murabahah financing is the same as the credit system at conventional banks. The sharia accounting treatment includes recognition, measurement, presentation, and disclosure in murabahah financing based on Statement of Financial Accounting Standards (PSAK) 102. The size of the profits obtained by Bank Syariah Indonesia from murabahah financing depends on the revenue recognition method used concerning the standard application. This study aims to determine the application of PSAK 102 to the accounting treatment of murabahah and the income recognition method used by Bank Syariah Indonesia.

The method used in this research is a descriptive qualitative method with interviews and documentation as data collection techniques. The data used are primary customs in the form of interviews and secondary data in the form of PSAK 102. This research was conducted at Bank Syariah Indonesia Head Office and Bank Syariah Indonesia Cirebon Branch Office.

The results of the study are that the overall treatment of sharia accounting in murabahah transactions at Bank Syariah Indonesia is following PSAK 102 regarding murabahah accounting both in terms of recognizing and measuring asset acquisition at cost, purchase discounts from suppliers are recognized as the customer's rights, murabahah receivables are recognized at cost. selling with added margin, recognition of profit depending on the nature of the financing, recognition of repayment discount as a reduction in margin income, fines imposed are recognized as a liability in the benevolent fund position, advances are returned after deducting real costs if the agreement is canceled, presentation of murabahah receivables at realizable value. Meanwhile, Bank Syariah Indonesia uses the annuity method because it is considered more aggressive and more profitable.

Keywords: PSAK 102, Murabahah Accounting, Revenue Recognition

نبذة مختصرة

NIM: 1808205026. NURUL AINI AZIZAH
بالدخل على تمويل المراقبة والامتثال مع 102 PSAK في Bank Syariah Indonesia ، 2022.

زادت منتجات تمويل المراقبة في البنوك الإسلامية ، ويرجع ذلك إلى أن تمويل المراقبة هو تمويل استهلاكي ومن لذلك يعتقد الكثير من الناس أن تمويل المراقبة هو نفس نظام الانتeman في البنك التقليدية. تتضمن المعالجة المحاسبية الشرعية الاعتراف والقياس والعرض والإفصاح في تمويل المراقبة بناء على بيان معايير المحاسبة المالية (PSAK) 102. يعتمد حجم الأرباح التي حصل عليها بنك الشريعة الإندونيسي من تمويل المراقبة على طريقة إثبات الإيرادات المستخدمة مع المرجع. للمعيار المعمول به. تهدف هذه الدراسة إلى تحديد تطبيق PSAK 102 في المعالجة المحاسبية للمراقبة وطريقة إثبات الدخل التي تستخدمها البنوك الإسلامية الإندونيسية.

المنهج المستخدم في هذا البحث هو الأسلوب الوصفي النوعي مع المقابلات والتوثيق كتقنيات لجمع البيانات. البيانات المستخدمة هي الجمارك الأولية في شكل مقابلات وبيانات ثانوية في شكل PSAK 102. تم إجراء هذا البحث في المكتب الرئيسي لبنك الشريعة الإندونيسي ومكتب فرع بنك الشريعة الإندونيسي في سيريبون .

نتائج الدراسة هي أن المعالجة الشاملة للمحاسبة الشرعية في معاملات المراقبة في بنك الشريعة الإندونيسي تتوافق مع PSAK 102 فيما يتعلق بمحاسبة المراقبة من حيث الاعتراف وقياس حيازة الأصول بالتكلفة ، يتم الاعتراف بخصومات الشراء من الموردين على أنها تخص العميل. يتم الاعتراف بالحقوق ، ذمم المراقبة المدينة بالتكلفة البالغ بهامش إضافي ، الاعتراف بالربح اعتماداً على طبيعة التمويل ، الاعتراف بخصم السداد كتخفيض في دخل الهامش ، الغرامات المفروضة يتم الاعتراف بها كالتزام في مركز الصندوق الخيري ، السلف يتم إرجاعها بعد خصم التكاليف الحقيقة في حالة إلغاء الاتفاقية ، وعرض مستحقات المراقبة بالقيمة الممكن تحقيقها ، والإفصاح عن معاملات المراقبة على أساس PSAK 101. وفي الوقت نفسه ، يستخدم بنك الشريعة الإندونيسية طريقة الأقساط السنوية لأنها تعتبر أكثر عدوانية وأكثر ربحية.

الكلمات المفتاحية: PSAK 102 ، المحاسبة بالمراقبة ، إثبات الإيرادات

LEMBAR PERSETUJUAN

PENERAPAN AKUNTANSI SYARIAH DALAM PENGAKUAN PENDAPATAN ATAS PEMBIAYAAN MURABAHAH SERTA KESESUAIAN DENGAN PSAK 102 DI BANK SYARIAH INDONESIA

Diajukan sebagai salah satu syarat

Untuk memperoleh gelar Sarjana Akuntansi (S.Akun)

Pada Jurusan Akuntansi Syariah

Fakultas Syariah dan Ekonomi Islam

Oleh:

Nurul Aini Azizah
NIM. 1808205026

Menyetujui:

Pembimbing I,


Diana Djuwita, M.M
NIP. 19800314 200801 2 018

Pembimbing II,


Alvien Septian Haerisma, SEI, MSI
NIP. 19800912 200604 2 001

Mengetahui:

Ketua Jurusan Akuntansi Syariah,




Nining Wahyuningsih, SE., MM
NIP. 19730930 200710 2 001

NOTA DINAS

Kepada Yth.

Dekan Fakultas Syariah dan Ekonom Islam

IAIN Syekh Nurjati Cirebon

di

Cirebon

Assalamu'alaikum Wr. Wb.

Setelah melakukan bimbingan, arahan, dan koreksi terhadap penulisan skripsi dari saudari Nurul Aini Azizah, NIM: 1808205026 dengan judul "**PENERAPAN AKUNTANSI SYARIAH DALAM PENGAKUAN PENDAPATAN ATAS PEMBIAYAAN MURABAHAH SERTA KESESUAIAN DENGAN PSAK 102 DI BANK SYARIAH INDONESIA**". Kami berpendapat bahwa skripsi ini sudah dapat diajukan pada jurusan Akuntansi Syariah Fakultas Syariah dan Ekonomi Islam Institut Agama Islam Negeri Syekh Nurjati Cirebon untuk di munaqasyahkan.

Wassalamu'alaikum Wr. Wb.

Menyetujui:

Pembimbing I,

Diana Djuwita, M.M
NIP. 19800314 200801 2 018

Pembimbing II,

Alvien Septian Haerisma, SE, MSI
NIP. 19800912 200604 1 001

Mengetahui:

Ketua Jurusan Akuntansi Syariah,



Nining Wahyuningsih, SE., MM
NIP. 19730930 200710 2 001

LEMBAR PENGESAHAN

Skripsi berjudul "**PENERAPAN AKUNTANSI SYARIAH DALAM PENGAKUAN PENDAPATAN ATAS PEMBIAYAAN MURABAHAH SERTA KESESUAIAN DENGAN PSAK 102 DI BANK SYARIAH INDONESIA**", oleh Nurul Aini Azizah, NIM: 1808205026, telah diajukan dalam sidang munaqasyah Institut Agama Islam Negeri Syekh Nurjati Cirebon pada tanggal 02 Juni 2022

Skripsi telah diterima sebagai salah satu syarat mendapat gelar Sarjana Akuntansi (S.Akun) pada jurusan Akuntansi Syariah Fakultas Syariah dan Ekonomi Islam Institut Agama Islam Negeri Syekh Nurjati Cirebon.

Sidang Munaqasyah

Ketua Sidang,

Sekretaris Sidang,


Nining Wahyuningsih, SE., MM
NIP. 19730930 200710 2 001


Diana Djuwita, M.M
NIP. 19800314 200801 2 018

Pengaji I,


Ridwan Widagdo, SE., M.Si
NIP. 19730304 200710 1 002

Pengaji II,


Dr. H. Aan Jaelani, M.Ag
NIP. 19750601 200501 1 008

PERNYATAAN OTENTISITAS SKRIPSI

Bismillahirrahmanirrahim,

Saya yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama : NURUL AINI AZIZAH

NIM : 1808205026

Jurusan / Fakultas : Akuntansi Syariah / Syariah dan Ekonomi Islam

Dengan ini saya menyatakan bahwa skripsi dengan judul "**PENERAPAN AKUNTANSI SYARIAH DALAM PENGAKUAN PENDAPATAN ATAS PEMBIAYAAN MURABAHAH SERTA KESESUAIAN DENGAN PSAK 102 DI BANK SYARIAH INDONESIA**" ini beserta isinya adalah benar-benar karya saya sendiri. Seluruh ide, pendapat, atau materi dari sumber lain telah dikutip dengan cara penulisan referensi yang sesuai.

Atas pernyataan ini, saya siap menanggung risiko atau sanksi apapun yang dijatuhkan kepada saya sesuai dengan peraturan yang berlaku, apabila dikemudian hari adanya pelanggaran terhadap etika keilmuan atau ada klaim terhadap keaslian karya saya ini.

Cirebon, 02 Juni 2022

Saya yang menyatakan,



Nurul Aini Azizah
NIM. 1808205026

KATA PERSEMBAHAN

Bismillahirrahmanirrahim,

Sujud beserta syukur kepada Allah SWT yang maha pengasih lagi maha penyayang, yang telah memberikanku kekuatan, kesehatan, dan membekaliku dengan ilmu pengetahuan. Alhamdulillah atas karunia serta kemudahan yang Allah SWT berikan akhirnya skripsi yang sederhana ini dapat terselesaikan. Semoga Allah SWT selalu memperlancar segala urusanku kedepannya dan selalu dalam ridho Allah SWT. Aamiin Yaa Rabbal'alamiiin.

Skripsi ini persembahan kecil saya untuk kedua orang paling berharga dalam hidup saya yaitu kedua Mamah dan Bapak. Kalian adalah dua orang yang paling hebat. Terima kasih karena selalu menjaga dan mendukung segala langkah yang saya ambil dalam doa-doa Mamah dan Bapak, atas nasihat, motivasi, dukungan moral dan finansial yang tak terhitung banyaknya. Terima kasih atas semua cinta, kasih yang telah Mamah dan Bapak berikan kepada saya. Semoga Nurul bisa menjadi orang hebat dan membanggakan serta membahagiakan Mamah dan Bapak dengan cara Nurul sendiri. Aamiin.

Saya persembahkan juga skripsi ini untuk adik saya semoga dapat memotivasi untuk menuntut ilmu dan mengejar impan. Kemudian terima kasih juga untuk teteh dan aa atas segala dukungan dan motivasinya, alhamdulillah Nurul telah melewati tahap ini dengan baik.

Skripsi ini saya persembahkan juga untuk teman-teman se-perjuanganku jurusan Akuntansi Syariah. Terkhusus bagi teman kost ku yang selalu ada. Terima kasih telah bersedia menjadi tempat keluh kesahku dalam proses penyusunan skripsi ini, terima kasih atas semangat dan dukungannya. Semoga kita menjadi orang-orang sukses dan dapat mewujudkan cita-cita kita masing-masing. Aamiin Yaa Rabbal'alamiiin.

RIWAYAT HIDUP



Penulis bernama Nurul Aini Azizah dilahirkan di Kuningan, pada tanggal 18 Juni 2000. Penulis merupakan anak kedua dari tiga bersaudara dari pasangan Ibu Nendah Hartati dan Bapak Waryono. Penulis tinggal di Blok Manis RT/RW 03/03, Desa Cipancur, Kecamatan Kalimanggis, Kabupaten Kuningan, Jawa Barat 45594.

Pendidikan formal yang pernah ditempuh penulis yaitu:

1. MI PUI 1 Cipancur (2006 - 2012)
2. SMP Negeri 1 Ciawigebang (2012 - 2015)
3. MA Negeri Ciawigebang (2015 - 2018)
4. IAIN Syekh Nurjati Cirebon (2018 - 2022)

Pengalaman organisasi penulis selama masa perkuliahan yaitu:

1. Anggota Departemen Pendidikan Himpunan Mahasiswa Akuntansi Syariah (HIMAKSYAR) periode 2019 – 2020.
2. Sekretaris Umum II Himpunan Mahasiswa Akuntansi Syariah (HIMAKSYAR) periode 2020 – 2021.

Penulis menempuh program pendidikan Strata Satu (S1) pada Program Studi Akuntansi Syariah Fakultas Syariah dan Ekonomi Islam IAIN Syekh Nurjati Cirebon dan mengambil judul “*PENERAPAN AKUNTANSI SYARIAH DALAM PENGAKUAN PENDAPATAN ATAS PEMBIAYAAN MURABAHAH SERTA KESESUAIAN DENGAN PSAK 102 DI BANK SYARIAH INDONESIA*” dibawah bimbingan Ibu Diana Djuwita, M.M dan Bapak Alvien Septian Haerisma, SEI, MSI.

MOTTO

*“Boleh jadi kamu membenci sesuatu padahal ia amat baik bagimu,
dan boleh jadi pula kamu menyukai sesuatu padahal ia amat buruk
bagimu, Allah mengetahui sedang kamu tidak mengetahui”*



KATA PENGANTAR

Puji Syukur penulis panjatkan kehadirat Allah SWT yang telah melimpahkan nikmat, rahmat serta karunianya kepada penulis, shalawat serta salam semoga senantiasa terlimpah curahkan kepada junjungan Nabi Muhammad SAW beserta keluarga, para sahabat, tabi'in dan orang-orang yang senantiasa mengikuti dan melaksanakan sunnahnya sampai akhir zaman. Alhamdulillah dengan kemudahan yang diberikan oleh Allah SWT dan dengan usaha yang sungguh-sungguh akhirnya penulis dapat menyelesaikan skripsi yang berjudul, "Analisis Penerapan Akuntansi Syariah dalam Pengakuan Pendapatan Atas Pembiayaan *Murabahah* Serta Kesesuaian dengan PSAK 102 di Bank Syariah Indonesia" ini telah diselesaikan.

Laporan hasil penelitian ini disusun untuk memenuhi sebagian persyaratan untuk mendapatkan gelar Sarjana Akuntansi (S.Akun) pada Jurusan Akuntansi Syariah Fakultas Syariah Dan Ekonomi Islam.

Pelaksanaan penelitian dan penyusunan skripsi ini dapat berjalan dengan baik berkat dukungan dan kerjasama dari berbagai pihak. Untuk itu penyusun mengucapkan terima kasih yang sebesar-besarnya kepada berbagai pihak:

1. Bapak Dr. H. Sumanta, M.Ag, Rektor IAIN Syekh Nurjati Cirebon;
2. Bapak Dr. H. Aan Jaelani, M.Ag, Dekan Fakultas Syariah dan Ekonomi Islam;
3. Ibu Nining Wahyuningsih, SE., MM, Ketua Jurusan Akuntansi Syariah;
4. Ibu Diana Djuwita, M.M, selaku Dosen Pembimbing I dan Bapak Alvien Septian Haerisma, SEI, MSI selaku Dosen Pembimbing II yang telah meluangkan waktunya untuk memberikan bimbingan, arahan, dan masukan yang sangat berarti bagi penulis dalam penyusunan skripsi ini;
5. Dosen-dosen pengampu pada Jurusan Akuntansi Syariah yang telah memberikan ilmu dan pengalaman yang sangat berharga bagi penulis;
6. Bapak Krisno Nur Fauzan, selaku *Consumer Business Relationship Manager* yang telah bersedia membantu penulis untuk melaksanakan penelitian dalam penyusunan skripsi ini;

7. Ibu Eneng Sumeylina wati, selaku *Account System Development Officer* yang telah bersedia membantu penulis untuk melaksanakan penelitian dalam penyusunan skripsi ini;
8. Kedua orang tua saya, Mamah dan Bapak yang telah memberikan do'a, motivasi dan dukungan untuk menyelesaikan penyusunan skripsi ini;
9. Seluruh teman-teman yang telah banyak memberikan sumbangan pemikiran bagi penyempurnaan skripsi ini. Terkhusus bagi sahabat baikku yang selalu ada ketika penyusunan skripsi ini, Hilda Fitriani dan Siti Aisyah Fadhillah.

Kepada semua pihak yang telah membantu dan mendukung penulis dalam penyusunan skripsi ini yang tidak bisa disebutkan satu persatu, saya ucapkan terima kasih dan semoga amal baiknya diterima dan mendapatkan balasan pahala dari Allah SWT.

Cirebon, 02 Juni 2022

Penyusun,



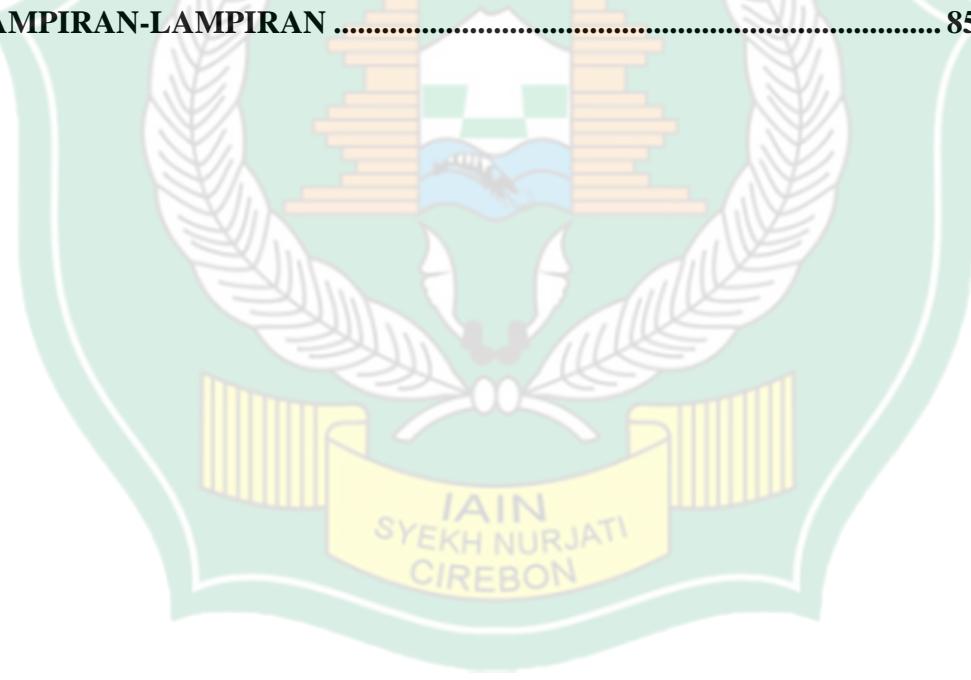
Nurul Aini Azizah
NIM. 1808203051

IAIN
SYEKH NURJAYA
CIREBON

DAFTAR ISI

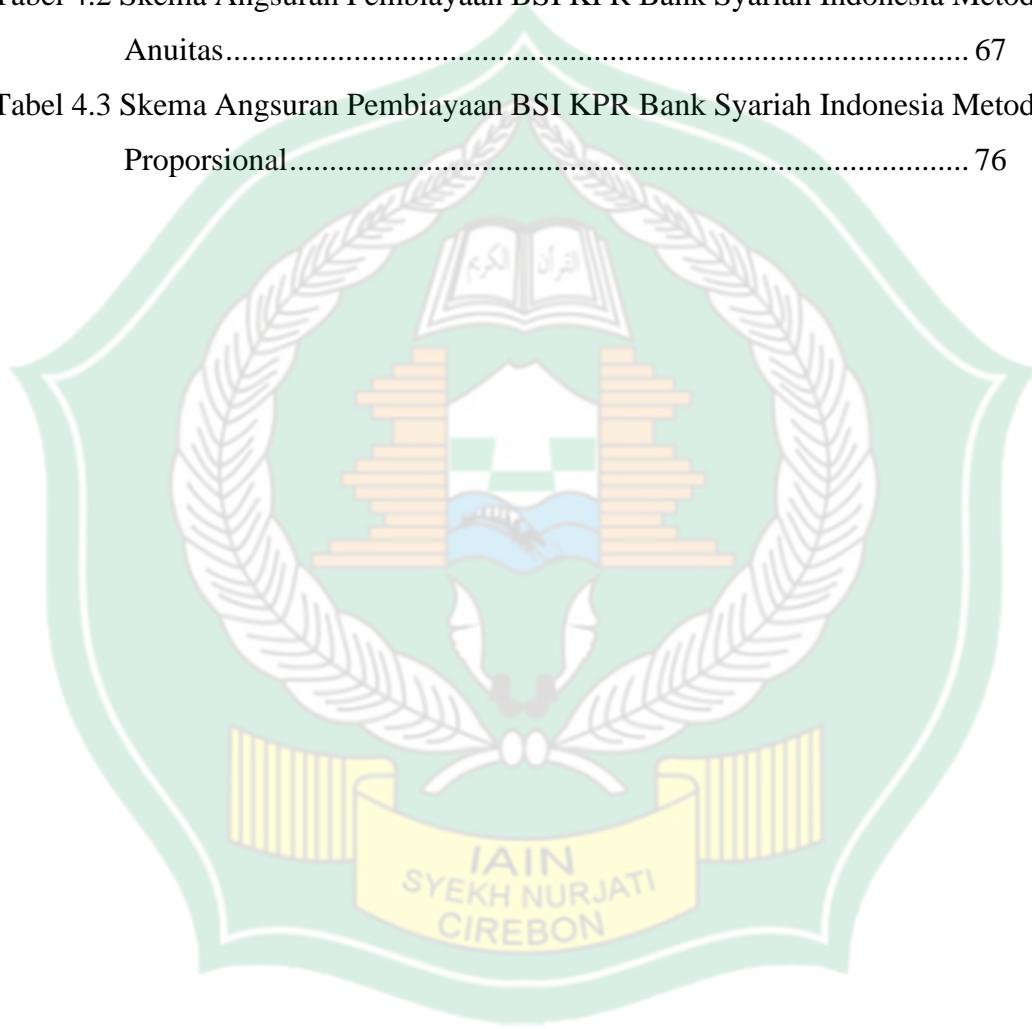
ABSTRAK	i
ABSTRACT	ii
نبذة مختصرة.....	iii
LEMBAR PERSETUJUAN	iv
NOTA DINAS.....	v
LEMBAR PENGESAHAN	vi
PERNYATAAN OTENSITAS SKRIPSI.....	vii
KATA PERSEMAHAN	viii
RIWAYAT HIDUP	ix
MOTTO	x
KATA PENGANTAR.....	xi
DAFTAR ISI.....	xiii
DAFTAR TABEL	xv
DAFTAR GAMBAR.....	xvi
DAFTAR LAMPIRAN	xvii
PEDOMAN TRANSLITERASI	xviii
BAB I PENDAHULUAN.....	1
A. Latar Belakang Masalah.....	1
B. Perumusan Masalah	5
1. Identifikasi Masalah.....	5
2. Pembatasan Masalah.....	5
3. Rumusan Masalah.....	5
C. Tujuan Penelitian	5
D. Manfaat Penelitian	5
E. Penelitian Terdahulu	6
F. Kerangka Pemikiran.....	9
G. Metode Penelitian	11
1. Metode dan Pendekatan Penelitian	11
2. Lokasi Penelitian.....	12
3. Sumber Data.....	12
4. Teknik Pengumpulan Data.....	13
a. Wawancara.....	13
b. Dokumentasi	13
5. Teknik Analisis Data.....	14
a. Reduksi Data.....	14
b. Penyajian Data	14
c. Penarikan Kesimpulan	14
6. Teknik Keabsahan Data	15
a. Uji Kredibilitas	15
b. Uji Transferability.....	16
c. Uji Dependability	16
d. Uji Konfirmability	16
H. Sistematika Penulisan	16
BAB II KAJIAN PUSTAKA	18
A. Pernyataan Standar Akuntansi Keuangan (PSAK) 102	18
B. Akad <i>Murabahah</i>	28
C. Akuntansi Syariah	35

BAB III KONDISI OBJEKTIF	38
A. Sejarah Bank Syariah Indonesia	38
B. Visi dan Misi Bank Syariah Indonesia.....	39
C. Struktur Perusahaan Bank Syariah Indonesia	39
D. Profil Lembaga.....	41
E. Produk dan Layanan Bank Syariah Indonesia	41
BAB IV HASIL DAN PEMBAHASAN	58
A. Hasil Penelitian	59
1. Perlakuan Akuntansi Syariah di Bank Syariah Indonesia.....	59
2. Metode Pengakuan Pendapatan Bank Syariah Indonesia	66
B. Pembahasan.....	72
1. Analisis Perlakuan Akuntansi Syariah di Bank Syariah Indonesia ...	72
2. Analisis Metode Pengakuan Pendapatan di Bank Syariah Indonesia	74
BAB V PENUTUP	79
A. Kesimpulan	79
B. Saran	79
C. Rekomendasi Penelitian.....	80
DAFTAR PUSTAKA	81
LAMPIRAN-LAMPIRAN	85



DAFTAR TABEL

Tabel 1.1 Pembiayaan Berdasarkan Jenis Akad-Bank Umum Syariah	2
Tabel 1.2 Transaksi Pembiayaan <i>Murabahah</i> Tahun 2021	3
Tabel 1.3 Informan Wawancara.....	7
Tabel 4.1 Kesesuaian Perlakuan Akuntansi <i>Murabahah</i>	63
Tabel 4.2 Skema Angsuran Pembiayaan BSI KPR Bank Syariah Indonesia Metode Anuitas.....	67
Tabel 4.3 Skema Angsuran Pembiayaan BSI KPR Bank Syariah Indonesia Metode Proporsional.....	76



DAFTAR GAMBAR

Gambar 2.1 Skema <i>Murabahah</i> Tanpa Pesanan	27
Gambar 2.2 Skema <i>Murabahah</i> Berdasarkan Pesanan	27
Gambar 2.3 Kerangka Pemikiran	37
Gambar 3.1 Struktur Perusahaan Bank Syariah Indonesia	40
Gambar 3.2 Struktur BSI KC Cirebon DR Cipto.....	41



DAFTAR LAMPIRAN

Lampiran 1: Pedoman Wawancara	86
Lampiran 2: Hasil Wawancara.....	87
Lampiran 3: Surat Keputusan Pembimbing	94
Lampiran 4: Surat Pengantar Penelitian.....	95
Lampran 5: Dokumentasi.....	96



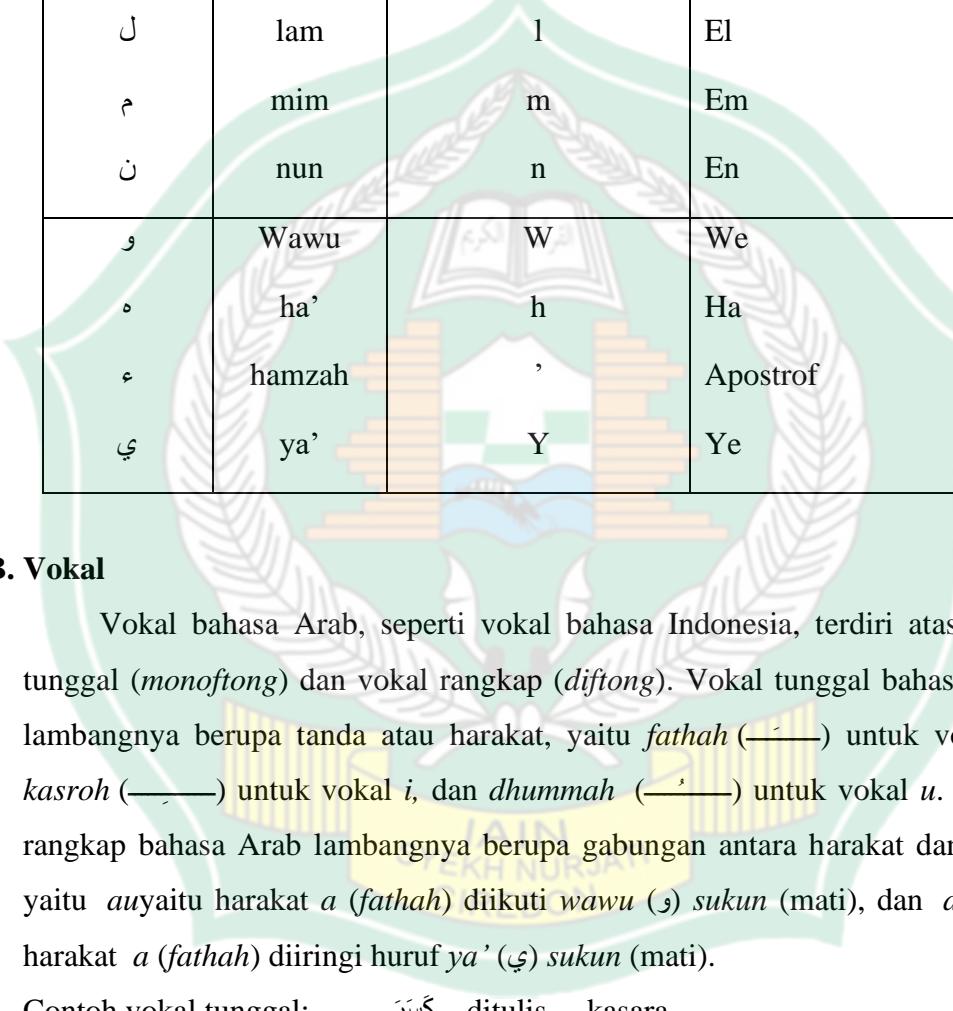
PEDOMAN TRANSLITERASI ARAB-LATIN

Transliterasi adalah mengalih aksarakan suatu tulisan ke dalam aksara latin. Misalnya dari aksara Arab ke aksara Latin.

Berdasarkan Surat Keputusan Bersama Menteri Agama RI dan Menteri Pendidikan dan Kebudayaan RI Nomor 158/1987 dan 0543 b/U/1987, tanggal 22 Januari 1988.

A. Konsonan Tunggal

Huruf Arab	Nama	Huruf Latin	Keterangan
ا	Alif	Tidak dilambangkan	Tidak dilambangkan
ب	ba'	b	Be
ت	ta'	t	Te
س	sa'	s	Es (dengan titik diatas)
ج	jim	j	Je
ه	ha'	h	Ha(dengan titik di bawah)
خ	kha'	kh	Ka dan Ha
د	dal	d	De
ذ	zal	ž	Zet (dengan titik di atas)
ر	ra'	r	Er
ز	Zai	Z	Zet
س	sin	s	Es
ش	syin	sy	Es dan Ye
ص	sad	š	Es (dengan titik di bawah)
ض	dad	đ	De (dengan titik dibawah)
ط	Ta	ť	Te (dengan titik dibawah)
ظ	za	ڙ	Zet (dengan titik dibawah)



ع	'ain	'	Koma terbalik diatas
غ	gain	g	Ge
ف	fa'	f	Ef
ق	Qaf	Q	Qi
ك	kaf	k	Ka
ل	lam	l	El
م	mim	m	Em
ن	nun	n	En
و	Wawu	W	We
ه	ha'	h	Ha
ء	hamzah	,	Apostrof
ي	ya'	Y	Ye

B. Vokal

Vokal bahasa Arab, seperti vokal bahasa Indonesia, terdiri atas vokal tunggal (*monoftong*) dan vokal rangkap (*diftong*). Vokal tunggal bahasa Arab lambangnya berupa tanda atau harakat, yaitu *fathah* (—) untuk vokal *a*, *kasroh* (—) untuk vokal *i*, dan *dhummah* (—') untuk vokal *u*. Vokal rangkap bahasa Arab lambangnya berupa gabungan antara harakat dan huruf yaitu *ayu* yaitu harakat *a* (*fathah*) diikuti *wawu* (و) *sukun* (mati), dan *ai* yaitu harakat *a* (*fathah*) diiringi huruf *ya'* (ي) *sukun* (mati).

Contoh vokal tunggal: كَسَرَ ditulis kasara

جَعَلَ ditulis ja'ala

Contoh vokal rangkap:

1. Fathah + *yā'* tanpa dua titik yang dimatikan ditulis *ai* (أي).

Contoh: كَيْفَ ditulis kaifa

2. Fathah + *wāwu* mati ditulis *au* (او).

Contoh: هُولَ ditulis haula.

C. Maddah

Maddah atau vokal panjang yang di dalam bahasa Arab dilambangkan dengan harakat dan huruf, transliterasinya berupa huruf dan tanda vokal panjang ditulis, masing-masing dengan tanda hubung (-) diatasnya.

Tanda	Nama	Huruf Latin	Nama
ا...ܹ	Fathah dan alif	â	a dengan garis di atas
ܹي...	Atau fathah dan ya		
ܹي...ܻ	Kasrah dan ya	î	i dengan garis di atas
ܹو...ܻ	Dammah dan wau	û	u dengan garis di atas

Contoh: قَالَ ditulis qâla

قِيلَ ditulis qîla

يَقُولُ ditulis yaqûlu

D. Ta' marbutah

Transliterasi untuk *ta' marbutah* ada dua, yaitu : *ta' marbutah* yang hidup atau mendapat harakat fathah, kasrah, dan dammah, transliterasinya adalah [t]. Sedangkan *ta' marbutah* yang mati atau mendapat harkat sukun, transliterasinya adalah [h].

Kalau pada kata yang berakhir dengan ta' marbutah diikuti oleh kata yang menggunakan kata sandang *al-* serta bacaan kedua kata itu terpisah, maka ta marbutah itu ditransliterasikan dengan ha (h).

Contoh: رُوضَةُ الْأَطْفَالُ ditulis rauðah al-atfâl

رُوضَةُ الْأَطْفَالُ ditulis rauðatul atfâl

E. Syaddah

Syaddah atau *tasydid* yang dalam sistem tulisan Arab dilambangkan dengan sebuah tanda tasydid, dalam transliterasi ini dilambangkan dengan perulangan huruf (konsonan ganda) yang diberi tanda *syaddah*.

Jika huruf ى ber-tasydid di akhir sebuah kata dan didahului oleh huruf kasrah ـى, maka ia ditransliterasi seperti huruf maddah (i).

Contoh: رَبَّانِيٰ ditulis rabbanâ

الْحَدُودُ ditulis al-haddu

F. Kata Sandang Alif + Lam (ا)

Transliterasi kata sandang dibedakan menjadi dua macam, yaitu :

1. Kata sandang diikuti huruf *syamsiah*

Kata sandang yang diikuti oleh huruf *syamsiah* ditransliterasikan sesuai dengan bunyinya, yaitu huruf yang sama dengan huruf yang langsung mengikuti kata sandang itu atau huruf lam diganti dengan huruf yang mengikutinya.

Contoh: الرَّجُلُ ditulis *ar-rajulu*

الشَّمْسُ ditulis *as-syamsu*

2. Kata sandang diikuti huruf *qamariah*

Kata sandang yang diikuti oleh huruf *qamariah* ditulis *al-*.

Contoh: الْمَلِكُ ditulis *al-Maliku*

الْقَلْمَنْ ditulis *al-qalamu*

G. Hamzah

Hamzah (ء) yang terletak di awal kata mengikuti vokalnya tanpa diberi tanda apa pun. Jika ia terletak di tengah atau di akhir kata, maka ditulis dengan tanda apostrof (').

Contoh: شَيْءٌ ditulis *Syai'un*

أَمْرٌ ditulis *Umirtu*

النَّوْعُ ditulis *An-Nau'u*

H. Penulisan Kata

Pada dasarnya setiap kata, baik fi'il, isim maupun huruf, ditulis terpisah. Bagi kata-kata tertentu yang penulisannya dengan huruf Arab yang sudah lazim dirangkaikan dengan kata lain karena ada huruf atau harakat yang dihilangkan maka dalam transliterasi ini penulisan kata tersebut bisa dilakukan dengan dua cara, bisa terpisah per kata dan bisa pula dirangkaikan.

Contoh : وَإِنَّ اللَّهَ لَهُوَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ

Ditulis : *Wa innallâha lahuwa khair al-râziqîn* atau *Wa innallâha lahuwa khairurrâziqîn*.

I. Huruf Kapital

Walaupun dalam sistem huruf Arab huruf kapital tidak dikenal, dalam transliterasi ini huruf kapital tetap digunakan. Penggunaan huruf kapital sesuai dengan EYD, di antaranya huruf kapital digunakan untuk penulisan huruf awal, nama diri, dan permulaan kalimat. Bila nama diri itu didahului oleh kata sandang, maka yang ditulis dengan huruf kapital tetap huruf awal nama diri tersebut, bukan huruf awal kata sandangnya. Penggunaan huruf kapital untuk allah hanya berlaku bila dalam tulisan arabnya memang lengkap demikian dan kalau penulisan itu disatukan dengan kata lain sehingga ada huruf / harakat yang dihilangkan, huruf kapital tidak dipergunakan.

Contoh: الْبُخَارِي ditulis *al-Bukhârî*

البِهْقَيٰ ditulis *al-Baihaqî*

